



ארציטן



ניחום אבלים



ריעל עסטעיט



קלעסיפיד



שיעורים



זמנים



שמחות



נייעס

Issue # 3618

**Kol Berama**

tel. 718-705-8180

fax. 718-534-2021

email. info@kolberama.net

kolberama.net

845-837-5500 - קרית יואל - דבר יום ביומו

347-970-6770 - קול סטעטן איילענד





**מעכטיגע  
ציצית סעיל**

All Tzitzis On Sale

**אלע ערליי טליתים אויף סעיל**

**שבת - וואכן - בעלזער טלית - וויזשניץ טלית**

מיר קליינען טליתים און עטרות - We Sew New Linings

**Slash Your Interest to 0-3% - No Credit Impact!**

Stop wasting money on interest!

Our custom plans ensure every dollar pays down your principal.

0-3% Interest - No Credit Score Impact - Take Control & Save

**FRIEDMAN CREDIT CALL/TEXT/WHATSAPP: 347-682-0940 FRIEDMANCREDIT@GMAIL.COM**

עקב מארקאוויטש איז זיין און עקספיריענס  
סטיט גריט איין 13 באריינען מיט אלע איינע  
עקספיריאנץ אינעם שרייבונג

TOP AND FALLS CAR ACCIDENTS CONSTRUCTION ACCIDENTS PEDESTRIAN STRUCK DOCTORS NEGLIGENCE MEDICAL MALPRACTICE

212-943-4320 פאר פרייע קאנסולטאציע דאס

**האט די פארנאכלעסיקייט  
פון אייער דאקטאר**

עפעקטירט אייער לעבן?

**יעקב מארקאוויטש**

**YAKOV MARKOWITZ, ESQ. • ATTORNEY AT LAW**

די ערשטע מעדיקאל  
פראווידער מיט א הימנישע  
שטאב וואס קומען צו דיר אהיים

**718.218.3010**

**RiteCare**

Quality care-right to your home.



**וויל אין  
האב גערויפן  
רייט-קעיר**

**ס'איז נאר  
געווען א  
האדט-נור**

**כל הקודם זכה:**

א גוט גייענדע שול אין הארץ פון סטעטן איילענד (מנינים א גאנצע וואך) + א ריון הויז פון 9  
בעדראום'ס מיט 5 בתי כבוד, 3700 ס"פ, \$1,720,000  
בלויז ערנסט אינטערעסירטע: 347-764-2979

|                                                                                                                                                          |                                                                                    |                                                                                 |                                                                                                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  <p><b>Call/Text<br/>347-850-0557</b></p> <p>5914 New Utrecht ave.</p> | <p><b>גרויסע סייזעס</b></p> <p>קאסטנע ציצית</p> <p>#28-#30-#32</p> <p>In Stock</p> | <p>In Stock</p> <p><b>וואלעס ציצית</b></p> <p>המקורי</p> <p>ט"ק - ט"ג - פלך</p> | <p>In Stock</p> <p><b>מיר מאכן</b></p> <p><b>קאסטעם ציצית</b></p> <p>אמה על אמה<br/>וכדומה</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|

מעבליכע  
שמחה  
דער מאנונגען

# קול ששון



☎ 718.705.8180 ✉ simchas@kolberama.net 📠 718.534.2021

מעלדע אייער שמחה:

## שידוכים

הכלה תחי'  
בת הרה"ג נחמי' ווייס שליט"א

בארא פארק

עב"ג

שדכן  
רוב יחיאל מיכל גאלדשטיין שליט"א

החתן נתן אליהו נ"י  
בן הרה"ג בנציון באקאן שליט"א

לעיקוואד

הכלה תחי'  
בת ר' מאיר ליכט הי"ו

בארא פארק

עב"ג

שדכן  
מרת רייכמאן

החתן יוסף נ"י  
בן ר' יואל זוסמאן לונגער הי"ו

מאנסי

מזל טוב!! זייט מודיע אייער שמחה פאר אלע אייער באקאנטע פאר בלוז \$15

CALL: 718-705-8180

EMAIL: INFO@KOLBERAMA.NET



BUY & SAVE  
APPLIANCES

718.855.8100

באקומט אן עיר  
קאנדישן גענצליך  
בחנים אויב זענט איר  
איינגעשריבן אין דעם  
היעפ פראגראם

LAST  
CHANCE!

Program ends  
Monday 5pm!  
now!



330 BRADLEY AVE. STATEN ISLAND  
347.794.2070  
ORDERS@SRULYSKITCHEN.COM



DELIVERY TO  
BORO PARK

## פריש און היימיש פאר אלע אייערע שמחות!



ידידכם  
יצחק בן ציון

DELUXE  
**Kallah  
Package**

• Bracelet  
• Necklace  
• Diamond Ring  
• Earrings  
• Kiddushin Ring

TOP QUALITY JEWELRY PIECES  
GREAT SAVINGS WITH OUR PACKAGE

VISIT OUR BEAUTIFUL SHOWROOM  
OR GIVE US A CALL:

1451 48TH STREET 718.710.7288 ISAACZW@GMAIL.COM



## מזל טוב בעל שמחה

שלום זכר • וואך נאכט • ברית • קידוש

# 917.803.6443



לשמה  
בכל  
דור

אין די יעצטיגע זומער טעג  
ווען איר לאזט זיך ארויס אויף  
די בערג מאכט זיכער אז איר

נעמט  
מיט  
רבי  
מאיר

און מיט דעם טוט איר זיך פארזיכערן  
מיט די ריכטיגע שמירה דורכן האבן  
מיט זיך די הייליגע פושקע פון

כולל חבת ירושלים  
לצדקת רבי מאיר בעל הוס

צדקה גדולה

רבי מאיר בעל חם ציץ  
כולל חבת ירושלים

טעג בשנת תש"פ



Founded in 1830

Kolel Chibas Yerushalayim  
Charity of  
RAB MEYER BEEL HANESS

passion

רופט אריין אין אפיס אפצונעמען א פושקע פאר די קאר, באנגעלאו אדער שוהל.



לעיקוואוד  
732.370.1444

קרית יואל  
845.201.9688

מאנסי / סקווירא  
845.352.5777

וויליאמסבורג  
718.387.1700

בארא פארק  
718.633.7112



|                                                                          |       |
|--------------------------------------------------------------------------|-------|
| התנא רבי יונתן בן עוזיאל זצ"ל                                            | תשכ"ח |
| התנא רבי יוסי בן קיסמא זצ"ל                                              | תת"פ  |
| רבי אברהם יושע העשיל ב"ר חיים מאיר יחיאל שפירא זצ"ל ממאגנעלניצא          | תרל"ה |
| רבי אהרן ב"ר יוסף זאב הלברשטאם זצ"ל אב"ד ביאלא מח"ס מגד ארץ/פרי נאה      | תש"ב  |
| רבי מרדכי זאב ב"ר ארי' לייבוש (גריבוב) הלברשטאם זצ"ל אב"ד צאנז           | תש"ב  |
| רבי אהרן ב"ר שמואל חיים הלוי יונגרייז זצ"ל אב"ד זשעלז                    | תש"ד  |
| רבי מרדכי ב"ר עקיבא הכהן שטראססער זצ"ל אב"ד וואג-שעלע                    | תש"ד  |
| ובנו רבי חיים ב"ר משה ישראל פערלמאן זצ"ל רב בדראגמירעשט                  | תש"ד  |
| רבי משה יהודה לייב ב"ר שלמה זלמן (שימלוויא) עהרענרייך זצ"ל אב"ד שארמאשאנ | תש"ד  |
| רבי משה יהודה לייב ב"ר חיים צבי עהרענרייך זצ"ל אב"ד העלע-מאדע            | תש"ד  |
| רבי יהושע ב"ר יוסף בוקסבויס זצ"ל אב"ד גאלאנטא מח"ס אור פני יהושע         | תש"ד  |

**פריליכע ניעס**

**עס איז דא 13 באקומען א הערליכע רייכע קאלעקשאן**

**הערליכע זעקס קאלעקשאן**

שטעטלעך יאנוס פון די 13טע בונדז'אג יאר פון אלע היינטיגע בעלז'ס און קויעל'ס

ווארעם הארציגסערע גראט פון ר' אטא' אלטמאן'ס ר' פינע וועלכער ר' ביאלא אלטער ר' אברהם מרדכי שולצ'ר ר' יואל ברוך ר' שמואל יעקב וועלכער יעקב חיים

איד'ס זעקס שבען מרדכי טייכמאן ארי רייך שולס פראט' דוד' יעקב פון קאקין אברהם חיים גיין פון קליין יעקב גיין גיין בערג'ער חזקת'ס

חזק'ס שאר' ר' יעקב אונגער ר' יחזקאל פרידמאן ר' יעקב צעלמער ר' משה לאווער ר' יצחק מאיר העלפ'אט

**שילד'ס פון**

הרב אליהו בידערמאן

הרב שרגא פאפאלאנאש

הרב אברהם מרדכי מלאך

הרב שמואל שפיצער

הרב אלעזר נטן רובין

לוינ'ס רב

הרב יעקב יוסף בוקסבויס

הרב מרדכי הערש שפיטצער

הרב יוסף שיינבערג

הרב שמואל האפמאן

הרב יחזקאל געלבערשטיין

אין נאך צענדליגער יאגיד שילד'ס

**גאנצע וועלט סיום הש"ס חובות תורנית פאסטע** גאטע ריקארד'ס פון גיבור וואסן עניש וואס פון רופא חולים בון זאל. אי"ח הצלה אל אלה. בדיק קשר נפש. אחים ביחד, ריטון. וזא אבזא כינס אין וואסני. שידוכים פאטענט בודש'סטיק אט ר' געצין פאפאלאנאש'ס זעקס אלט. אינטערסאנט אט הרב דרעגער פון קול אברהם. שבת קרב'ס פ"ה. אב שחר פאטענט אן קרית יואל און נעם אפדעל'ס שמועס. רבי אליהו בידערמאן בדיקה און ארז פ"ה. קדושן בית הדרש נוספות. יום טוב וועלט אין קראקא. מנעס'ס דורך ר' פיי רובינשטיין קאמפלעט אט לאנגזאם פאדערמאן איראמער רב. פאסטע רב. יואל פרידמאן, הילד'ס וועלט יאגיד טאב.

**13 באקומען פאר בלוז**

**\$85**

**USB/SD 64GB**

**Call/text 347-871-0567**

Turn long travel hours and traffic jams into precious opportunities for Torah learning and Relaxing Moments.

Kol Berama

tel. 718-705-8180

fax. 718-534-2021

email. info@kolberama.net

4



מען קען רופן דער בית הוראה טעלעפאן ליין לעגניי רבית  
יעדע טאג פון 8:00 צופרי ביז 12:00 ביינאכט  
845-493-8604 RIBISHOTLINE@GMAIL.COM



**INJURED?**

**INJURY MAXX!**

Car Accidents - Falldowns - Construction Accidents - Medical Malpractice - Product Liability - Personal Injury

שמואל נתנאל יאזשעף • 718-400-9LAW(529) • CALL NOW

sale

SUMMER

20% OFF  
ENTIRE STORE

**GLAUBERS**  
CLOTHIERS

Boro Park 1307 49th St. | 718.866.4901

Boro Park  
**OHEL BUS**  
אגודת ישראל

ב"ה

**נסיעות  
לציון הק'**

של אדמו"רי  
ליובאוויטש זי"ע

\$10

אדין און  
צוריק

פאר  
מענער  
און  
פרויען



דער ציון וואו טויזענטער אידן ווערן געהאלפן מיט  
ישועות און רפואות למעלה מדרך הטבע.

**יעדען זונטיג 10AM**  
פון בארא פארק

Bus will drive up **50th street**, stopping  
along all the bus stops from **11th Ave.**  
until **18th Ave.** Followed by **60&19** and  
**60&20** bus stops.

HOTLINE INFORMATION: 347-674-8455



www.bustoohel.com



**קויפט זיד איין דעם  
סגולת הקדמונים  
אויף אריכת ימים פון  
קויפן א חלקה**

חלקות  
אייגענטיילט לויט  
די פארשידנארטיגע  
מנהגים און מסורות

טויזענטער חלקות  
שוין פארקויפט פאר  
קהלות משפחות און  
יחידים

פאר מער אינפארמאציע אדער צו קויפן חלקות רופט:

**845.400.2227**

REASONABLE RATES | NO MEMBERSHIP REQUIRED | NO ADDITIONAL FEES

וואס מיינט בעל תשחית? כ'ווייס נישט פינקטליך, מסתמא איז דא גאנצע בענדער ספרים דערויף. אבער אלס שרייבער בין איך נישט דער וואס זאל עס אייך אויסלערנען. אזויפיל יא, כ'קען אייך זאגן וואס בעל תשחית מיינט נישט.

1. ווען דו רוימסט אויף א סעודה און ס'איז איבערגעבליבן א שטיקל פיש אין איינעם טעלער און דו לייגסט עס אריין אין פרידזשער מיט א זילבער פאפיר דערויף, דאס מיינט נישט געהיטן פון בעל תשחית. קיינער גייט עס נישט עסן. סך הכל ביסטו מזכה א צווייטן עס אוועק צו ווארפן 5 טעג שפעטער בשעת די גאנצע פרידזשער וועט שוין שמעקן ווי די גילוס נאך מכות דם.

2. שבת אינדערפרי ווען דו נעמסט א צווייטע גלעזל איבערצוגיסן די היים וואסער, און דאן לייגסטו אראפ די גלעזלעל אויפ'ן קאווע טישל, כדי א צווייטער זאל עס נוצן, דאס אויך נישט! פונקט ווי דו האסט גענומען א נייע גלעזל וועט דער נאך דיר אויך נעמען א נייע. סוף פסוק וועט דער שמש דארפן ארבעטן אביסל שווערער אוועק צו ווארפן 500 גלעזלעלעך.

3. ברענגען דיין אלטע סיריעל ערב פסח אין שול אריין כדי יעדער זאל זיך מחיה זיין מיט

באריכטן געבן אן אז טראמפ גייט מאכן א באשלוס אויב ער זאל אריינגיין אין איראן. אנדערע באריכטן באשטעטיגן די באריכטן. בשעת דריטע סארט באריכטן לייקענען די ערשטע באריכטן. און 4/טע קוועלער לייקענען די דריטע קוועלער און באשטעטיגן די צווייטע וואס באשטעטיגן די ערשטע. אזוי זעט אויס די נייעס די לעצטע 7 טעג.

משוגע דארף טראמפ זיין יעצט צו מאכן א באשלוס. קיינער וועט ניטאמאל רעדן פון אים.

(ביטע מערקט די שירות איז געשריבן פרייטאג מיטאג... מיט אים, יוא נעווער קניוא)



א מענטש מאכט אן עוורידזש פון 35,000 באשלוסן יעדן איינציגסטן טאג. אויב ער זאל גיין לינקס אדער רעכטס, יעצט דרייען די פאה, דאווענען מיט די ערשטע מנין אדער צווייטע, זיך קראצן, נעמען א גלעזל טרינקען, אא"וו. רוב פון די באשלוסן מאכן נישט אויס קיין גרויסע חילוק, און דער מענטש וועט רוב מאל מאכן די ריכטיגע באשלוס. די פראבלעם איז אבער אז די פאר גרויסע באשלוסן ווי ס'מאכט יא אויס, אינוועסטירן דא אדער דארט, נעמען א דזשאב אדער עפענען א ביזנעס וכדומה, דארט וועט א מענטש רוב מאל אנזעצן.



Cash in your points for top value.

- » SAME-DAY PAYMENTS
- » SUPERIOR CUSTOMER SERVICE

CloudNine  
MILES

845-306-4545 // info@cloudninemiles.com



רופט צו הערן

די ביליגסטע אפשענס אויפן מארקעט

Example: 20 year term, \$1,000,000 coverage, male Age 40 \$568 a year.

845-500-7334 845-783-5731 יואל עפשטיין

איד טראכט שוין  
פון לאנג פון מאכן

Term Life Insurance?



רופט שוין  
איינער פריינט

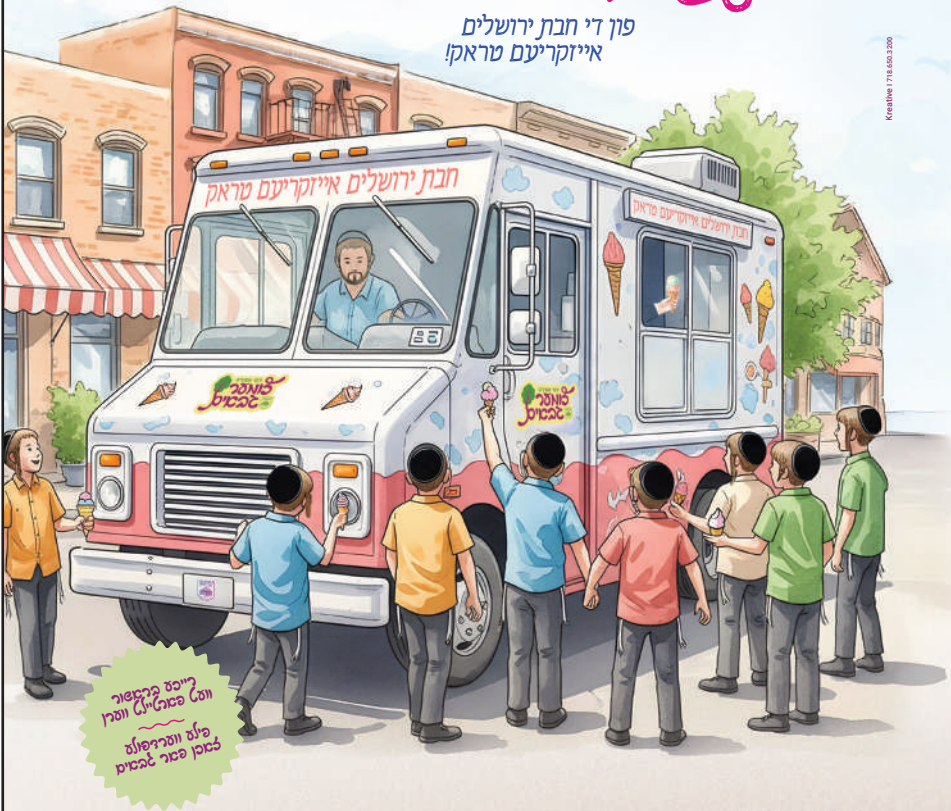
היי!!



היה איתנו דו כספניקל  
ר' מאיר'ס זומער  
גבאים טעלעפאן ליין  
עס האטט דיר אפ אסאך  
אויסגעלאפן ווערען  
אין אפריקע  
718-521-2007

# און באקום א געשמאקע אייזקריעם

פון די חבת ירושלים  
אייזקריעם טראק



רייכט פרעסור  
וואס פארמאגט ווערן  
פילע ווערפאלע  
כאסן פאר גבאים

דער טראק וועט זיך אי"ה געפינען דעם זונטאג קרח

13 x 47  
6:30-7:20

16 x 49  
5:30-6:20

18 x 55  
4:30-5:20



נאך א באווייז אז די וועלט איז העכער ווי די טבע.

יעדן טאג זענען דא 16 טויזנט עקסידענטן בלויז אין די פאראייניגטע שטאטן אליינס, און אלעמאל איז "יענער שולדיג"



די גרעסטע חכמים אין פיליזאפן שטארבן אן קיין נאנטע אלס פוסטע מושגעים. ווייל זיי זענען גענוג קלוג צו פארשטיין אז די גאנצע וועלט איז משוגע און גארנישט מאכט נישט קיין סענס. הער אויף זיין קלוג! הער אויף טראכטן אזויפיל. די וועלט איז העכער ווי די טבע.



מ'גייט שטימען די וואך אין ניו יארק סיטי, פון איין זייט האבן מיר א געוועזענע גאווערנער וואס האט אונז אויסגעטיילט צרות, און פון די אנדערע זייט האבן מיר א לינקער פאלעסטענער וואס מ'קען שווער גלייבן אז ער זאל זיין לטובת אידן.

די מצב איז גענוי ווי מען זאל קומען צו די מצרים 3 טויזנט יאר צוריק און זיי הייסן אויסוועלן איינס פון די 2. דם אדער צפרדע.



די רעשטע פון די וויק קארטל אדער קאוויד חלוקה, דאס באדייט אויך נישט ראטעווען פון בעל תשחית. דו ווילסט עסן ביי א טיש אנגעפולט מיט אלטע סיריעל? איך אויך נישט.

4. גיבסט א שמעק די מילך באטל. ס'קומט ארויף א ריח גערות, מאכסט עס צו, אריין צוריק אין פרידזשדער, און דו נעמסט א נייע באטל. רעבניו, דו ביסט בסדר? מ'יין מאגן קען עס דען יא פארנעמען?



יעדע יאר עפנט זיך אין אמעריקא קרוב צו 5 מיליאן נייע ביזנעסער - דאס הייסט אויף אן עוורידזש עפנט יעדע מענטש אויף 1 און אהאלב נייע ביזנעסער במשך זיין לעבן. יעדער איינציגסטער פון זיי רעדט זיך איין אז ער גייט יא מצליח זיין, אבער 99% פון זיי זעצן אן.

די גאנצע 99% וואס זעצט אן, ממש יעדער איינער פון זיי ווייסט בעפאר דעם אז 99% מענטשן רעדן זיך איין אז זיי גייען מצליח זיין און פאלן דורך, אבער נאכאלץ רעדן זיי זיך איין אז ביי זיי איז אנדערש.

און דו גייסט מיר זאגן אז ס'איז דא אזא זאך ווי טבע אויף די וועלט?



צו שיקען הערות, שאלות, אדער פידבעק אויף דעם קאלום קען מען שיקען אן אימעיל צו: [news@kolberama.net](mailto:news@kolberama.net)

optical lab

8420 16th Avenue  
718-954-4330 (47th Street)

Chesky Healthcare  
Optician

Book your eye exam and get a pair of complimentary glasses for free!

United Healthcare-Fidelis- Anthem accepted

WALK IN EYE EXAM NO APPOINTMENT NECESSARY ON SUNDAY AND TUESDAY

רופט  
SBH Group  
347-292-9092

איר קענט באקומען א  
עיר קאנדישאן  
בהינים

זענט איר הייס?  
PROGRAM ENDS TOMORROW



**COMPLETE  
TAKE-OVER**

**LEASE TAKE-OVER?**

[illegible]

הספר  
שכולם  
מתנה  
ממנו

המחברת מודה לרבותן על סיוען, תמיכה ודאגה.

דפוס: "דפוס תל אביב"  
ז. ברמן

# POSTER & PUNCTUAL HANGING RELIABLE SERVICE

email.info@kolberama.net



# CLASSIFIEDS

Contact us:

☎ 718.705.8180

✉ simchas@kolberama.net

☎ 718.534.2021

## משלים זיין מנין

בית מדרש אין די געגענט פון 12/55  
זוכט יונגעלייט און בחורים  
דורכאויס די זימער וואכן פאר מנין  
7:00 שחרית און מנחה מעריב  
גוט באצאלט רופט 347-889-2886

## WEDDING FOREVER STAMPS

מאכט איר חתונה בס"ד אין שנת תשפ"ה?  
איר קענט באקומען ביי אינז חתונה  
Forever סטעמפס ביליגער ווי ביי Usps  
(non counterfeit) 2 style's of flowers

רופט 347-274-1185

## מכון להוצאת ספרים - נאה

טייפונג, ריקארדינגס, שרייבן, נוסחאות,  
עריכה, שיפור הלשון, הגה, לעיאוט-עימוד,  
גראפיק, פרינטינג, און פיהל מער  
העכסטע קוואליטעט מיט פילע יאר  
עקספיריענס - גאר גוטע פרייזן

שיקט אן אימעיל צו

MECHONNOE@GMAIL.COM

אדער רופט: 929-884-6992

## CAREER DEVELOPMENT אומנות

בעסיק קאמפיוטער קאורס

לערנט אייך גוט אויס בעסיק קאמפיוטער  
אין דריי קלארע שיעורים.

רופט 8452651300

WWW.IMNESCAREER.COM

## NEW CORP/LLC

NEW CORP/LLC

WE OPEN CORPORATIONS AND LLC'S.

DONE WITHIN THE HOUR

718-691-3066

INFO@PASKESANDCOCPA.COM

## RENOVATIONS

renovations and repairs general  
construction work foundations roof  
plumbing electric extensions add on  
floors split units kitchens framing tiles  
elevator and all kind of work

PLEASE CALL 347-339-2151

## עיסיק-קאסטום האטליינס

ווילט איר עפענען א סעילס / משפחה /  
שיעורים ליין ?

רופט עסק טעקנאלעדזשי 845.213.1229  
ביליג-פראקטיש-פלעקסיבל-קאסטום  
פילע היים ביזנעסער זענען מצליח מיט  
די בעסיק סעילס און אפוינמענטס  
ליינס, א שאד צו זיין פארנומען אויפן  
טעלעפאן נעמען ארדערס, סקעדזשען  
אפאוינטמענטס, און איבערפרעגן קרעדיט  
קארד נומערן

## מלמדים געזוכט פאר א קעמפ

עס ווערט געזוכט מלמדים פאר סקווירא  
קעמפ און ווארדירדזש געגנט כחות ג' און ה'  
אן א באנגעלוי

ביטע רופט 718-215-1664

און לאזט א מודעה

## מדרך געזוכט פאר קעמפ

כתה ט' מדרך פאזיציע יעצט געווארן עוועילעביל און א חסידישע קעמפ שיין באצאלט + א  
באנגעלא מיט עסן.

רופט 347-768-2340 ביטע לאזן א מעסעדש.

## נעגעיטיווס קרעדיט רעפארט?

מיר נעמען אראפ אלע נעגעיטיווס פון אייער קרעדיט רעפארט און 1 וואך!

**347-433-6285**

## הבטחתי לפרסם

I went to sleep early with terrible pain. I put hot compress on the area like the Dr advised for the next Tow hours i was busy davening  
בעל פה קכ"א ק"ל כ'

ואמרתי אין עוד מלבדו הרבה הרבה פעמים בקשתי מהקב"ה שאם הכאב יעלם אני מבטיח לפרסם.

The pain went away. I was able to sleep the rest of the night ב"ה no pain תודה לה' יתברך

## SALES OPPORTUNITY

Struggling in sales but love being one?

The Mint Capital offers full training, support, and growth opportunities. Now hiring loan officers, new or experienced.

**CALL 845-419-8000**

**OR EMAIL HR@THEMINTCAPITAL.COM**

## מאפט איר אריין אין א נייע דירה / אפיס

**CLEANING SERVICE פאר אלע אייער**

**KLEANERY רופט**  
**718-874-5555**

## MOFIT HEALTH

**Mofit health and fitness studio**

Personal training, pair training, group training, Martial arts nutrition and massage therapy,

One-on-one personal training  
Male and female trainers  
in - home training available

**LOCATED AT 114 DITMAS AVE**

**CALL TODAY 347- 439- 7760**

## JOB OPPORTUNITY

געזוכט איינער אויפצולעבן אן עלטערע איד אין בארא פארק פאר דער זוממער חדשים

גוט באצאלט  
**845-499-1535**

## מדריכים געזוכט

א היימישע חדר זוכט מדריכים אויף קומעדיגע זמן קיץ, גאר היימישע און לעבעדיגע אטמאספערע, זייער שיין באצאלט פאר די ריכטיגע קאנדידאט.

ביטע רופט און לאזט איבער א קלארע מעסעזש: **347-927-4497**

## האט איד א בילדונג און א גויאישע געגנט און ברוקלין

מיר קענען אויך קעיר נעמען פון אייער בילדונג, איר קענט זיצן און ציילן אייער געלט, אן קיין שום קאפוויי.  
**רופט אונזער פראפעשענעל קאמפאני**  
מיט לאנגע יארן עקספיריענס  
East 87 NY INC  
איר וועט נישט חרטה האבן  
**929-299-7333 EXT 102**





# REAL ESTATE

Contact us:

📞 718.705.8180

💬 simchas@kolberama.net

📠 718.534.2021

## FOR SALE

Duplex condo 4th 5th flr  
Brand new construction  
2,700sqf, Elevator 14&50s

Asking 2.45M

**CALL BROKER**

**845-770-4603**

## FOR SALE

18&50s, 3rd & 4th floor  
condo, 1,600sqf + air rights  
3 bedroom 2&½bath,  
Great condition, Asking  
1.2M

**CALL BROKER**

**845-770-4603**

## FOR SALE

4 family brick house  
12&mid 40's  
R6, Built 25x46, Lot 25x100  
Great condition Asking  
3.9M

**CALL BROKER**

**845-770-4603**

## HOUSES FOR SALE

1. Great deal for user 12th ave 52nd st, Large 3 family house 3 story brick semidetached, 26x100 lot, built first floor 20x75, 2nd & 3rd 20x64, parking, r6 zoning, could add another 2 floors, vacant \$2.699'sM
2. 12th ave mid 40's - 20x62, 3 story, basement, brick, vacant, needs TLC \$2m's.
3. Newly renovated, 17th Ave Mid 50's, 3 fam, Semi detached 20x100 lot, 20x55/60 built, Parking, all cash, \$2.8'sM serious inquires only!
4. 18th ave high 40's - 27x100 lot, built 22x68, \$2.7M's
5. 14th ave high 40's - 3 fam, 20x60 built, lot 20x100, no basement, \$3m's
6. Low ave mid 40's - 3 fam, 2 story, 20x76 built, lot 25x100, 35 percent down payment, \$2.2m's  
7. 14th ave mid 50's - 3 fam, basement, 24x62 built, lot 25x100, private parking, \$3.7m's serious inquires only!
8. 15th ave mid 50's - 24x62 built, large backyard, no basement, R6, \$3.7M's
9. 17th ave mid 50's, 1 fam, state of art, Duplex, large kitchen dinette, 5 bedrooms, approx. 30x100 Lot, Built 20x68, + close to \$5k income from walk in, \$3.9m's
10. 17th ave mid 50's - large duplex 2nd and 3rd floor, state of art, 5 bedroom, walk up apt 3 dedrm, basement 2 rentals, \$3.9m's

**CALL OR TEXT: 347 243 8684**

## FOR SALE

- \*\*\*18th Ave mid 40's 2700sf duplex all new condition 2.5m  
\*\*\*16th Ave low 50's beautifull one of a kind 3100sf duplex+Exclusive deck private elevator fully detached \$2.85m  
\*\*\*Ave j East 2nd single family 18x55 on a 20x100 only 1.75m  
\*\*\*11th Ave mid 40's 2600sf duplex good condition 1.799m  
\*\*\*15th Ave lo/50's beautiful new 4 bdrm condo 3rd fl 1.55m  
\*New listing 18th Ave mid 40's 1100sf coop low maintenance beautiful cond 775k  
\*\*\*12th Ave mid 50's beautifull 3 bedroom condo 3rd fl 1240sf front porch low tax only 1.19m  
\*\*\*15th Ave mid 50's 3400sf duplex+parking 2.3m great cond  
\*\*\*20th Ave low 60's single family house 2 floors+basement Only 1.55m  
\*\*\*13th ave hi/40's beautiful 3 bedroom condo 1.3m  
\*\*\*21st Ave mid hi 50's beautifull 2700sf duplex A must see 1.899m  
\*\*\*16th Ave low 40's new 2000sf condo done to detail 1.799m  
**Prime Realty**  
**347-674-3098**

## FOR SALE

- \*\*New listing 18th Ave mid 40's 1100sf coop low maintenance beautiful condition 785k  
\*\*\*12th Ave mid 50's beautifull 3 bedroom condo 3rd fl 1240sf front porch low tax only 1.19m  
**Prime Realty 347-674-3098**

## FOR SALE

- \*15 / 38 2 fam brick, vacant, \$1.995  
\*21 / 57 1st & bsmt duplex, 6 BR, 2500 sq ft  
\*13/56, 3 BR, 2 bath condo 1240 SF, Large dining room / living room, 2 flights up, move in cond  
\*20/63 2 fam brick, 16 x 47 on 24 x 90 lot, pvt drv, \$1.59  
\*15 / mid 50's 2100 sq ft condo, garage + driveway, \$2.25M  
\*Ft / high 40's 2 floors offices, + 1 floor apt  
**ACTION INTL REALTY**  
**(718) 436-9888**

## OFFICE FOR RENT

- 18 Ave & 60St. 4 rooms office, front. + kitch & bath. High ceiling, all utilities incl.  
asking \$1,800  
**CALL 718-413-9447**



## APT FOR RENT

### 1 BDR.

\*Ave j lo-east 2 bdr all new with a porch / without.  
\$2700/2500incl. utilities

\*1 bdr all new attic \$1800 include utilities Ave j low east 9.

### 2 BDR.

\*12th Ave lo-40 2 bdr's attic Movin condition. \$2300

\*12th Ave lo-40's 2 bdr big dinning room Kitchen dinnet.  
First floor. \$3000

\*14th Ave mid 40's 2 bdr apartment bsmnt. 2 bdr's big  
kichen dinnet bsmnt. Good condition. W/d connection  
\$2700 utilities included. Good for office or residential

\*14th Ave mid 40's 2 bdr bsmnt \$2500 all furnished new

\*\*12th Ave hi-30 4 bdr 2.5 bth pesach kitchen  
laundry room porch all luxury build \$4700 sec 8 ok

\*19th Ave lo-50 2 bdr. "Its furnished" Kich - living area 1st flr All new \$285 + util.

### 3BR

\*14th Ave in the 50's 2 bth porch. 1450sf. Moving cond \$4500

\*11th Ave mid 40 3 large bdr's. 1.5 bth.

Gorgess and new. \$4050. Plus front yard

\*14th Ave mid 30's 3 bdr 2 full bath big dinning room plus  
porch \$3500 sec. 8 ok

\*20th Ave in the 50's 3 bdr 2 bth Big porch \$5000 Sec 8 ok  
up to 2 years.

1.5 bth 3500 ocean pkwy/parkville 3 bdr. 1.5 bth bkryd movin  
cond \$3200+200 parking,

\*ocean pkwy & Parkville Ave. 3 bdr. 1.5 bth new kitchen. bath.  
all painted \$3000

**\*9th Ave. lo-40's furnished 4 bdr up to 1  
year \$4000**

### 4BR

\*13th Ave hi 30's 2000sf duplex 2nd & 3rd fl. 4 bdr's 2.5 bth  
huge deck big laundry room luxury build 8k. section 8 ok.

\*15th Ave mid 50 4 bdr. 1.5 bth. 2 porch 6k. Short term up to  
3 month. New kitchen/ bth

\*9th Ave lo-40 4 bdr rooftop 2 bth gorgeous furnished Apt.  
\$4500 incl util. Short term only. Untill end of August

### 5BR

\*12th Ave 30's 5 bdr duplex 2 full bth high fl. new  
construction upscale build 8.5k

\*New construction 21st. L- 60's 5 bdr's duplex  
4 bth. First plus bsmnt. Infloor- heating Split units Section 8  
ok. High ceiling bsmnt above ground. 8k

### 6BR

20th Ave in the 50's 2500 sqft. 6 bdr. Duplex bkryd first plus  
bsmnt 8k. Section \$8000. Ok up to 2 years.

**CALL BROKER 347-528-4068**

**AE3475284068@GMAIL.COM**

## MONSEY

**ATTN: Institution/Schools -  
TOWN OF RAMAPO  
PROPERTY FOR SALE.**

**Approved for Legal School  
and Dorm. Over 3 Acres.  
Existing Buildings 6,496  
SQ FT.**

**CALL BLUE SKY REALTY:  
914-419-5551**

## INVESTMENT OPPORTUNITY

**\*14 Low 40's - Well  
maintained 6 fam,  
attached, windows in all  
rooms, Gross income:  
\$100K+ , Net profit: \$70k  
Projected Gross income  
\$180k. also 6 fam with a  
few vacancies for \$1.7m's  
serious inquires only**

**\*Linden NJ, industrial  
retail building on W  
Elizabeth, 6000 sqft  
building, on a 11000 sqft  
land and yard, near the  
heimishe area, \$1.695M**

**CALL: 201-834-6777**

## FOR RENT 3 BR

**Large 3 BR apt for rent  
1600 sq ft 1st floor prime  
BP location**

**PLEASE CALL  
718-854-9124**

## CONDO FOR SALE

1. 17th ave high 50's-state of art  
,large 6 bedroom condo,3rd and  
4th floor, separate entrance,shared  
parking,low taxes \$2.4M's.
2. 15th Ave mid 50's-state of art  
,large 3 bedroom condo, elevator,  
private driveway,garage,\$2m's.
3. 12th ave mid 40's- state of art  
2300 sqft,walk up ,basement,5  
bedroom ,3 bathroom,private  
parking,\$1.9m's.
4. 12th ave mid 40's- state of art  
lagre 3 bedroom apt,2 bdr.,1300  
sqft,front and back porche,\$1.2m's.
5. Large condo for sale 15th  
ave 60's, 3rd floor + potential  
expansion,1500 sqft, luxury 4  
bdr.,marble floors in DR and  
kitchen, granite counters, modern  
appliances, central ac ,storage in  
basement,\$1.4m's down payment  
40%, serious inquiries only!
6. 15th ave low 40's,approx. 1800  
sqft,3rd and 4th floor,could add a  
floor, sunny apt, 4 bdr,\$1.5'SM.
7. 12th ave low 40's -large  
5-6 bedroom condo built  
20x75,approx..3000 sqft,first and  
basement,9 ft ceiling,\$2m

**CALL: 201-834-6777**

## MONSEY / FOR SLAE

**\*MONSEY: Prime Location.  
Beautiful 5 BDRM Split  
Level. 3.5 Baths. Desirable  
Block. Cul-de-sac.**

**\*MONSEY: Multi-Family  
Investment Property.  
Prime Location. 7 Units -  
Great Income.**

**\*Monsey: Investment  
Property. Prime Location.  
Office Building + Food  
Business. BIG POTENTIAL.**

**CALL BLUE SKY REALTY:  
914-419-5551**

**Got a Ticket?**  
Call  
**THE TICKET  
FIGHTER**



**We also fight E-ZPass tickets**

**We Fight  
Parking •  
Moving •  
& Criminal •  
Violations**

Call  
**718-954-4295  
917-957-7545**

## FOR RENT

- \*13/ 55 1st & bsmt duplex, 1500 sq ft \$5000
- \*20/ 61 1 BR furnished, \$1695
- \*9/51 2 BR kitchen dinette, bsmt, newly renovated \$1600
- \*12/40 btlfl shul for rent for weekday 1200 sq ft, great for kollel or yeshiva

### OFFICE

- \*47/ lawrence 2 room office \$1600
- \*16/ 58 2 big rooms, internet conn, \$1650
- \*14/ 44 150 sq ft, front, \$1500
- \*19/62 office space for rent change price to \$600
- \*Webster, 600 sq ft, \$1350
- \*12/ 42 1 room office, \$700
- \*10/ 46 brand new 2 room office \$1400
- \*15/46 800 sq ft, 1 lrg room, 4 smaller rooms, 2 bath
- \*14/ 40 2 room office, 800 sq ft, \*brand new, \$2000
- \*Parkside / Bedford brand new 4 room office,

1st flr, also good for apt

- \*17/ 81 1030 sq ft, 1 flight up
- \*19/62 1 room office, 60 sq ft \$500, option to rent a few rooms
- \*16/ 55 2 offices, 100 sq ft, \$800 each space
- \*Coney / L 2 rooms avail, 1 flight up \$1600 \$1550
- \*warehouse space for rent in Elizabeth, NJ only 5 miles from the port 12k sq ft, 5th floor, 2 elevators, loading docks \$8000
- 13/45 1500 sq ft, raw bsmt great for storage
- E3 / Cortelyou btlfl 1200 sq ft, 5 room office space for rent 4 bath, can be divided into rooms
- \*13/ 38 3 rooms, 500 sq ft, grt for babysitting or playgroup

**CALL ACTION INTL REALTY**  
**(718) 436-9888**

## FOR RENT

**Office 14th Ave mid 40's**  
**750sf great condition**  
**\$2600 all included**  
**Office for rent 17/60**  
**400sf \$1000**  
**13th Ave low 40's**  
**Beautiful furnished 1**  
**bdrm**  
**Available June 1st \$1775**  
**18th Ave mid 40's huge**  
**1st floor great for office**  
**or play group \$4500**  
**Prime Realty**  
**347-674-3098**

## FURNISHED APT

- \*11th Ave lo 40's
- 1 bdr's 500 sf. Furnished. Good for a single person Long term only. \$1800.
- \* Dahill Ave & lo- 50's 1 bdr's kitch dinnet. \$2100
- \*12th Ave lo- 40's 1 bdr BSMNT \*\*NEW CONSTRUCTION \*\* \$1800.
- \*20th Ave h 50's 1 bdr bsmtnt furnished all new 48' new beds \$1800. 2 bdr
- \*13th Ave mid 40's new cond 2 bdr's front kitchen dinette furnished \$2000
- \* 10/ lo 40's 1 bdr all new bsmtnt for \$2700 special for chusen kallah big kitch dining rm.

**CALL BROKER 347-528-4068**  
**AE3475284068@GMAIL.COM**

## UNFURNISHED RENTAL

**Low Ave and 41st street,**  
**state of art, large sunny**  
**3 bdr.,kitchen, dinette,**  
**dining room,1.5 bath,**  
**1100 sqft.,all brand new,**  
**ceramic floors, granite**  
**counter top in kitchen,**  
**first floor, beautiful large**  
**back yard, driveway ,**  
**(Sec 8 ok),\$3750.**

**CALL 347 243 8684**

## SHORT TERM RENTAL

**BP - 41&13**  
**1 1/2 bedroom Apt,**  
**modern kitchen**  
**Available Short term**

**718-915-7401**

## MONSEY

**Prime Location. Beautiful**  
**5 BDRM Split Level. 3.5**  
**Baths. Desirable Block.**  
**Cul-de-sac.**

**CALL BLUE SKY REALTY:**  
**914-419-5551**

■ ספרות  
 ■ שבע ברכות  
 ■ ספר מצוה  
 ■ ספרות תהלים  
 ■ ספרות וכו'  
 ■ ספרות התורה  
 ■ ספרות מנחת  
 ■ ספרות...  
 ■ ספרות נא...

ספר האון  
 ר' שלום חזקוני  
 אב"ד ארזות  
 תשס"ו  
**718.236.2622**

**מתנה טובה יש לי... לוח ברכת הנהנין**

**קרבן לאלף (1000)**

**מיני עסן און געטראנק**

**ברכת המנון וקריאת שמע אידיש שייטש**

**געאייגנט פאר יונג און אלט!**

המעשה  
 למיני  
 חמשה עשר  
 בשבוע

מתנה בחסידות - שבועות  
נפש בצלאל עה"ת ומעידים - ב"כ  
סידור כונת הרש"ש עוז הודו - ספירת העומר  
עברא דודא עוז התורה ב"כ - תשפ"ב - תשפ"ג  
עסק עמון  
עריכת נר  
פתח האהל - כללים וערכים בש"ס  
פתחי מילה  
צולותא שבתא  
צור המור על מנחת שיר השירים  
קונטרס ציון המצוינת קטן / גדול  
רמב"ם המבואר עוז הודו טהרה - כלים  
רמב"ם המבואר עוז הודו עבודה - עבודת יום הכיפורים / מעילה / כלים  
תהלים אך פרי תבואה  
תורת חובות הלכות - שער הבטחון המשולב - לב שלום  
תורתך ששעשעי עה"ת - ב"כ

השיחות לזכרית בתשובה מתוך שמחה -  
 במדבר לעלוב  
 זכר הברית השלם  
 חושש אבהת עולם - פרשת בהר בחוקתי S/C  
 חפץ חיים - המבואר  
 חפץ חיים המפורא המבואר - ע"פ באר מים חיים  
 יוסף ישיעה - ח"א  
 יושר דברי אמת - שער התורה  
 כי אתה עמד - ספירת העומר שבועות ח"ב  
 ליקוטי הלכות אורח חיים - חלק ד' ח'ט  
 מן אברהם - מן וציה  
 ארסטקורל מדרש ברה - במדבר ח"א  
 מסע עקבות הנמרא  
 מקורות התורה - נדה  
 מקורות השבת ב"כ  
 משנת לחק המבואר - ז"כ  
 משנת נבונים פרקי אבות ג' ד

**99 כ"ד אייר - May 22**

אבות דרבי אליעזר - פאלטוס סאטשאטאור  
 אהבת ישראל מועדים - ב"כ  
 אור מאיר - אבות  
 איטורי דרבנן בשבת  
 אמת הצורה  
 אנציקלופדיה תלמודית - אוצר יו"ט  
 ארסטקורל יושלמי לשה"ק קטן - פסחים #1  
 באר מים חיים עוז הודו המפורא - יקרא / במדבר  
 כלבי צפנת - מנון בים דרכך S/C  
 בריה כהונת שלום - ר' יצחק אייזיק מקארץ  
 בשבילי הלכה - הלכות יו"ט ב"כ  
 בינור כאר ב"כ - על בלי יתודה אריה טורג זצ"ל  
 דרכי צדק - רבי זכריה מנחל מירוסלב  
 הית ישיחית - הרב שך  
 הפש היידיה ח"ד עולם הרגשות - ביאור

Stay informed about new releases! Subscribe by emailing us at  
judaicacorner@gmail.com write "subscribe in the subject line"



4301 13<sup>th</sup> Ave • 718.435.5900  
Open daily 10am-7pm

**NEW!**

### OFFICE FOR RENT

Basement office for rent  
50th st and 17th Ave. Apx  
600 Sq ft.

**917-588-3483**

### OFFICE SPACE AVAILABLE FOR RENT

15&50s First floor 144sqf  
\$950 220sqf \$1,100 With  
desk. Comes with large

conference room

**CALL BROKER**

**845-770-4603**

### COMMERCIAL FOR RENT

Mcdannold ave/mid ave 3  
floors avail for warehouse +  
office elevator lobby + duck  
for trucking first 7200sf 2nd  
5700 sf. 3rdv 4700 sf. price  
bet \$28-\$35 per sf. option for  
roof top. serious inquiry only

\*\*14th Ave mid 40 first +  
bsmnt store rental \$5750. 1150  
sf each floor. All fixed new

**CALL BROKER 347-528-4068**

**AE3475284068@GMAIL.COM**

### OFFICE FOR RENT

- \* 11th Ave mid 40's 1 room 500 sf first floor  
back \$1800
- \* 12th Ave mid 40 5 room office bsmnt can  
be devoted to 3 and 2. Has 2 entrance. \$3500.
- \* 14th Ave mid 40 3 room. office 750 sqf. All  
new \$2700. Bsmnt private entrance .
- \* 16th Ave lo-60 1 big rm bsmnt 8ft ceiling \$1200 incl util
- \* 20TH AVE LO-60's 1 ROOM OFFICE SPLIT  
UNIT ALL NEW \$1000
- \* 13th Ave lo 50's 1 room bsmnt 140sf \$700
- \* 17th Ave mid 40's luxury office incl: 2  
private office 6 quibble build in 2 bth  
kitchen area all brand new \$2500

**CALL BROKER @347-528-4068**

**OR EMAIL @ AE3475284068@GMAIL.COM**

### שבת אין אפסטעיט

א הערליכע הויז צי פארדינגען  
פאר שבתים אין געגנט פון  
קאנטרי האלאו/היילענד-  
מילס.

**רופט 347-666-5800**

### COMMERCIAL SPACE

Ave H, 1st & bsmnt duplex  
18 / 47 2 room bsmnt  
available, brand new, front,  
grt for apt or office, \$2000

**718-436-9888**

### OFFICE FOR RENT

Nice Spacious  
Offices for rent  
Vicinity: 17 Ave 53 St

**CALL: 718 438-7673**

**718 288-5825**

### MONTICELLO

brand new summer home for  
rent in meadowbrook gardens,  
2500 sq ft, 8 BR, \$30k

**ALSO AVAILABLE FOR RENT  
WEEKENDS BEFORE SUMMER  
FOR \$2000**

**718-436-9888**

### COMMERCIAL FOR RENT

\*Commercial space for rent  
McDonald Ave / lo Ave 3  
floors available.

Can be rented separately  
7200 sf., 5000 sf, 6000 sf.  
30-35 pet sf vanilla box.  
If build \$40, Plus parking  
for 12 cars.

New construction. High  
ceiling plus roof top.  
Serious inquiry only.

\*Ave J/ lo East 1400 sf first  
fl open space plus 2 bth.  
kitchen area \*great for a  
DR. Office\* [first fl + ramp]  
\$5000

**CALL BROKER 347-528-4068**

**AE3475284068@GMAIL.COM**

### SHORT TERM APARTMENT FOR RENT

**41st low Ave, large 3  
bedroom furnished, walk  
up approx. 1200 sqft  
with linen and towels  
for shabusim and  
weekdays.**

**CALL OR TEXT :**

**347-243-8684**

### MONTICELLO OFFICES

large & small office space  
available in monticello for  
rent

**845-492-1524**

### SHORT TERM APARTMENT FOR RENT

**14 and 43rd street near  
halls beautiful state of art  
basement,  
1 bedroom, full bath and  
kitchen. .**

**CALL OR TEXT :**

**347-243-8684**



**FLIGHT DELAYED?  
GET PAID!**

Contact us to claim compensation for  
flights affected by delays, cancellations,  
or delayed baggage. You pay nothing  
upfront.

**No win  
No fee**

Call/Text/Whatsapp  
+1-(917)-426-6808  
Info@skyproclaims.com  
www.skyproclaims.com

★ אינדאסטריס  
כ"י אלע רבנים  
און עסקנים

**טייערע ניו יארק סיטי איינוואוינער**  
**אחינו בני ישראל:**

די פארמעסט איז **שטארק** און מיר היימישע  
שטימען קענען פארמירן די אויסגאנג און ערוויילן  
א אמת'ע אוהב ישראל צו א סיטי פאזיציע.

**דזשאסטין  
ברענען**  
**פאר סיטי קאמפטראלער**

האט געקעמפט אין די סיטי קאנסיל און דורכגעפירט די געזעצן צו  
אויסברייטערן די סעקוריריט ביל פון פריערדיגע קאנסילמאן ר' דוד גרינפעלד  
צו קענען געניסן פון די זיכערהייט ווענטער אז נאך 225 ישיבות און מוסדות  
התורה אין ניו יארק סיטי זאלן ווערן באשיצט פון די פראגראם.

**דזשאסטין  
ברענען**

האט איבעראשט די עסקנים און מנהלים מוסדות התורה ווען נאכן קעמפן צו  
ראטעווען די "טשיילד קעיד" ווארטשערס האט ער אליינס זיך אנגעטראגן צו  
קעמפן צו ברענגן נאך ווארטשערס פאר נייע אפליקאנטן.

**דזשאסטין  
ברענען**

האט זיך נישט דערשראקן ווען ער איז געקומען אונטער אטאקע קעמפגענד  
פאר אונזער חינוך.

**דזשאסטין  
ברענען**

אלס פינאנץ טשייער האט געברענגט היסטארישע פאנדינג פאר ישיבות.  
היימישע ארגענאציעס, און מלחמה איבערלעבער און חולי ישראל.

**דזשאסטין  
ברענען**

איז אלס פון די ערשטע צו פארדאמען אנטיסעמיטישע אטאקעס אפילו ווען  
ס'איז נישט פאפולער זייענדיג א וועג ווייזע פאר אנדערע ערוועלטע

**דזשאסטין  
ברענען**



**יעצט איז די צייט ארויסצווייזן הכרת הטוב און  
זיכער מאכן אז יעדע שטיס בארעכטיגטע קומט  
ארויס שטימען און ערוועלט אונזער פריינט**

**וואל טאג**  
**JUNE 24 דינסטאג**  
**פרשת קרח**

**פריע וואלן** פון זונטאג פ' שלח ביז זונטאג פ' קרח JUNE 14-22



PAID FOR BY JUSTIN BRANNAN